

67

CZECH POLICE AVIATION DEPARTMENT



Prague, P. O. 614, Box 35, Postcode 161 01  
Czech Republic

Phone  
Fax  
E-mail

Ref. No. LS-2-67/ČJ-2020-9800KR

Prague 24.9.2020

No. of pages 2

**AIRBUS HELICOPTERS  
DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestr. 4  
D-86609 Donauwörth  
GERMANY**

**ORDER**

We are ordering undermentioned items for EC 135 helicopter :

<b>RAIL BELOW ASSY LH</b>	<b>L521M3807101</b>	<b>2 PC</b>
<b>RAIL BELOW ASSY RH</b>	<b>L521M3808101</b>	<b>2 PC</b>
<b>BUSHING</b>	<b>CET122</b>	<b>5 PC</b>

Please send the invoice with due date 30 days send to the **recipient's address**.

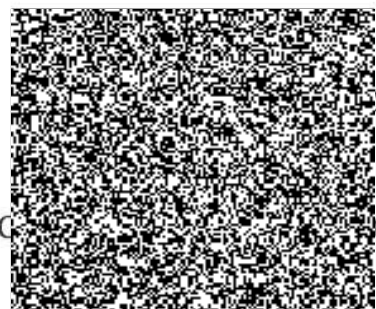
In the invoice we need both following addresses :

**Customer :** Ministerstvo vnitra ČR  
Nad Štolou 936/3  
170 34 Praha 7

**Recipient :** Policie ČR letecká služba  
pošta 614, schr. 35  
161 01 Praha 6  
IČO : 00007064  
DIČ : CZ00007064  
Bank.spoj. 5504-881/0710

Spare parts are to be delivered directly to our Police Aviation Department. The address is :

**Delivery address:**  
Czech Police Aviation Department  
Airport Vaclav Havel,  
south area  
Hangar "D"



IBA

ment

**Contract – LS-427-28/ČJ-2018-9800KR**

24.09.2020

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GMBH · D-86607 Donauwörth

Czech Police  
Aviation Department  
Po Box 614 35  
16101 PRAHA 6  
Czech Republic

**Invoice Address**

MINISTERSTVO VNITRA CR  
(Ministry of the Interior CR)  
Nad Stolou 936/3  
17034 PRAHA 7  
Czech Republic

**Order Acknowledgement  
Spare parts**

<b>Type of order</b>	Spares Planned
<b>Our order</b>	3648066
<b>Your P/O</b>	LS-2-67/CJ-2020-9800KR
<b>Your P/O Date</b>	24.09.2020
<b>Contract number</b>	
<b>Customer code</b>	55010475
<b>Placed by</b>	
<b>Your contact</b>	
<b>Phone</b>	
<b>Fax</b>	
<b>e-mail</b>	

**Ship-to address**

Czech Police Aviation Department  
  
Airport Vaclav Havel  
SOUTH AREA Hangar "D"  
Praha  
Czech Republic

In the absence of a specific contract, only our latest Standard Conditions of Sale (including the applicable Specific Annex) in force at the date of issuance of the Order/Quotation apply to the Order/Quotation. These Standard Conditions of Sale are available on request to your sales manager. The Customer is deemed to have understood and accepted all the terms.

Payment : Payment within 30 days  
Incoterm : DDP PRAGUE  
Transport : Standard

Item O Item D	Qty.	Sales Unit	Availability Date	Description Ordered PN Delivered PN	Unit price in EUR	Total price in EUR
10	2	PC	09.10.2020	L521M3807101\RAIL BELOW ASSY.L L521M3807101 L521M3807101 Discount/Surcharge		
Manufacturer : C0418						
20	2	PC	09.10.2020	L521M3808101\RAIL BELOW ASSY.R L521M3808101 L521M3808101 Discount/Surcharge		
Manufacturer : C0418						
30	5	PC	09.10.2020	BUSHING CET122 CET122 Discount/Surcharge		
Manufacturer : 2C480						

Hausanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestraße 4, 86609 Donauwörth

Postanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
86607 Donauwörth

Lieferanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Dr. Ludwig Bolkow Straße 3, 86609 Donauwörth



AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Vorsitzender des Aufsichtsrats: Bruno Even  
Geschäftsführung: Dr. Wolfgang Schoder (Vorsitzender), Dr. Hans Bartosch  
Johannes Kleidorfer, Dr. Klaus Przemek  
Sitz der Gesellschaft: Donauwörth  
Register: Amtsgericht Augsburg, HRB 16508  
USt-Ident.Nr./VAT reg.no DE 129273267

Deutsche Bank AG, München  
SWIFT: DEUT DE 33, IBAN: DE 67 70070010 0 190235200  
UniCredit Bank AG, München  
SWIFT: HYVE DE 33, IBAN: DE 31 70020270 000 2702100

**Our order / date**  
3648066 / 24.09.2020

AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GMBH · D-86607 Donauwörth

Czech Police  
Aviation Department  
Po Box 614 35  
16101 PRAHA 6

---

Total gross amount :		4.077,92
Discount/Surcharge amount :		-122,34
Freight :		98,89
Amount before tax :		4.054,47
Amount of tax :	0,00	0,00
<b>Total amount, tax included :</b>		<b>4.054,47</b>

Thank you for your request.  
Best Regards.

Hausanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Industriestraße 4, 86609 Donauwörth

Postanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
86607 Donauwörth

Lieferanschrift:  
AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH  
Dr. Ludwig-Bölkow-Straße 3, 86609 Donauwörth



**AIRBUS HELICOPTERS DEUTSCHLAND GmbH**  
Vorsitzender des Aufsichtsrats: Bruno Even  
Geschäftsführung: Dr. Wolfgang Schoder (Vorsitzender), Dr. Hans Bartosch,  
Johannes Kleidorfer, Dr. Klaus Przemek  
Sitz der Gesellschaft: Donauwörth  
Register: Amtsgericht Augsburg, HRB 16508  
USt. Ident.Nr./VAT reg no DE 129273267

Deutsche Bank AG, München  
SWIFT: DEUT DE 33, IBAN: DE 67 70070010 0 190235200  
UniCredit Bank AG, München  
SWIFT: HYVE DE 33, IBAN: DE 31 70020270 000 2702100